



RETRORESTAURANT

JEDÁLNY LÍSTOK
■■■■■■■■ MENU ■■■■■■■■



PREDJEDLÁ / STARTERS

70g	Jemné plátky prosciutta s mozzarellou, rukolou a opečenou bagetkou ^{1,3,7}	6,90 €
	Fine prosciutto slices with mozzarella cheese, rocket salad and baked baguette	
120g	Mozzarella Caprese marinovaná v bazalkovom peste s paradajkami a bylinkovou bagetou ^{1,3,7,8}	4,90 €
	Mozzarella Caprese marinated in basil pesto with tomatoes and garlic baguette	

POLIEVKY / SOUPS

0,25l	Domáci slepačí vývar s rezancami a koreňovou zeleninou ^{1,3,9}	2,20 €
	Homemade chicken soup with noodles and vegetable	
0,25l	Cesnaková polievka s opečeným chlebíkom a syrovými kockami ^{1,3,7,9}	2,60 €
	Garlic soup with roasted bread and cheese cubes	
0,25l	Paradajková polievka s parmezánom a bazalkou ⁷	2,90 €
	Tomato soup with parmesan cheese and basil	
0,25l	Polievka z aktuálnej ponuky	2,40 €
	Soup from current offer	

STEAKY S OMÁČKOU A PRÍLOHOU PODĽA VLASTNÉHO VÝBERU STEAKS WITH SAUCE AND SIDE DISH OF YOUR OWN CHOICE

200g	Steak z hovädzej sviečkovice z býka	14,90 €
	Beef tenderloin steak	
250g	Rib Eye steak z vysokej roštenky	12,50 €
	Rib Eye steak	
200g	Mini steaky z bravčovej panenky	7,40 €
	Pork mini steaks of tenderloin	
150g	Steak z kukuričného kuriatka	6,00 €
	Chicken steak	

OMÁČKY / SAUCES ◀.....XXXXXXXXXX

0,15l	pfeffer ⁷ , dubáková ⁷ , chilli smotanová ⁷ , dijónska ^{7,10}	1,80 €
	pfeffer, mushroom, creamy chilli, dijon	

PRÍLOHY / SIDE DISHES ◀.....

200g	grilovaná sezónna zelenina, blanširovaná zelenina na masle, restované zelené fazulky so slaninou	3,00 €
	Grilled vegetable, blanched vegetable on butter, roasted green beans with bacon	
200g	steak.hranolky, americké chilli zemiaky var. zemiaky ⁷ , zemiak.kaša ⁷	2,20 €
	Steak fries, american chilli potatoes, boiled potatoes, mashed potatoes	
150g	dusená ryža,100g volské oko so slaninkou ³	1,50 €
	Steamed rice, Fried egg with bacon	

ŠPECIALITY

PODÁVANÉ NA DREVENEJ DOSKE

SPECIALTY SERVED ON THE WOODEN BOARD

- 150g **Tatársky biftek z hovädzej sviečkovice s chlebovými topinkami 4ks** ^{1,3} 13,50 €
Steak tartare with toasts
- 700g **Pečené marinované bravčové rebierka s nakladanou zeleninou, horčicou, sweet-chilli omáčkou a košíkom domáceho chleba** ^{1,10} 14,80 €
Baked marinated pork ribs with pickled vegetable, mustard, sweet-chilli sauce, homemade bread
- 150g **Burger Retro (hovädzie mäso, cheddar, karamel.cibuľka, slaninka, vajíčko, šalátik) so steakovými hranolkami a chilli dressingom** ^{1,3,7} 9,90 €
Burger Retro (beef, cheddar cheese, caramelized onion, bacon, egg, salad) fries, chilli dressing
- 150g **Veggie burger (Halloumi syr, pečená paprika, šampiňón, karamelizovaná cibuľka, batátové hranolky, bylinkový dressing)** ^{1,3,7} 9,90 €
Veggie burger (Halloumi cheese, baked paprika, mushroom, onion, sweet potato fries)
- 250g **Grilovaná marinovaná krkovička podávaná s pečenými zemiakmi v šupke a šalátom Coleslaw** ^{7,9} 10,90 €
Grilled marinated pork neck with baked unpeeled potatoes and Coleslaw salad
- 300g **Grilované kuracie krídelka v chilli marináde so šalátom Coleslaw a domácim chlebom** ^{1,3,7,9} 9,00 €
Grilled chicken wings in chilli marinade with Coleslaw salad and homemade bread

xx



„Neodporúča sa, aby tepelne nespracované mäso a vajcia konzumovali deti, tehotné ženy, dojčiacie ženy a osoby s oslabenou imunitou“.



„It is not recommended that heat-cooked meat and eggs should not be consumed by children, pregnant women, nursing women and people with impaired immunity“.

××× HĽAVNÉ JEDLÁ ×××

MAIN MENU

- 150g **Vyprážaný kurací (bravčový) rezeň s prílohou podľa vlastného výberu** ^{1,3,7} 7,00 €
Fried chicken (pork) steak with side dish upon your choice
- 150g **Kuracie prsia plnené mozerellou, sušenou rajčinou a bazalkou podávané so zemiakovo-petržlenovým pyrém** ^{1,3,7} 10,90 €
Chicken breast stuffed with mozzarella, dried tomato and basil served with potato parsley puree
- 150g **Rozmarínové kuracie prsia z kukuričného kuriatka podávané s maslovým rizotom so zeleným hráškom** ⁷ 9,90 €
Rosemary chicken breast, served with butter risotto with green pea
- 200g **Bravčová panenka v bylinkovej kruste podávaná na grilovanej zelenine s pečenými zemiakmi v šupke** ¹ 10,90 €
Pork tenderloin in herb coat served with grilled vegetable, baked unpeeled potatoes
- 150g **Bravčová panenka na krémovom dubákovom risotte s parmezánom** ⁷ 9,70 €
Pork tenderlion on creamy mushroom risotto with parmesan cheese
- 150g **Grilovaný losos na masle a bylinkách podávaný na krémovom risotte s kôprom** ^{4,7} 12,70 €
Grilled Salmon on butter and herbs, creamy risotto with dill

× × ✂ Hlavné jedlá ✂ × ×
 ————— MAIN MENU —————

- 200g Pečený filet zo pstruha na masle a bylinkách podávaný s pečenými zemiakovými dukátmi s cesnakom a rozmarínom ^{4,7} 12,70 €
 Baked trout fillet on butter and herbs, baked potatoes with garlic and rosemary
- 200g Konfitované kačacie prsia s dusenou červenou kapustou a lokšou ^{1,3,7} 12,90 €
 Duck breast with steamed red cabbage and salted pancake

Odporúčanú prílohu k hlavnému jedlu je možné zmeniť.
 The recommended main menu side dish is possible to change.

CESTOVINY A RIZOTO
 PASTA & RISOTTO

- 350g Tagliatelle prosciutto crudo (prosciutto, chilli, cherry paradajky, cesnak, petržlenová vňať, biele víno) ^{1,3,7} 7,50 €
 Tagliatelle prosciutto crudo (prosciutto, chilli, cherry tomatoes, garlic, parsley, white wine)
- 350g Tagliatelle s pestom a kuracím mäsom ^{1,3,7,8} 7,50 €
 Tagliatelle, pesto, chicken meat
- 300g Dubákové krémové risotto s parmezánom ⁷ 6,90 €
 Mushroom creamy risotto with parmesan
- 300g Talianske vegetariánske risotto s bazalkou a parmezánom ⁷ 6,90 €
 Italian vegetarian risotto with basil and parmesan

ŠALÁTY / SALAD

- 300g Cézar šalát (rímsky šalát, dressing, slaninka, krutóny, parmezán) ^{1,3,4,7} 5,50 €
 Cesar salad (salad, dressing, bacon, croutons, parmesan)
- 300g Cézar šalát s grilovaným kuracím mäsom ^{1,3,4,7} 7,50 €
 Cesar salad with grilled chicken meat
- 300g Grilovaný losos podávaný na listovo-zeleninovom šaláte s opečenou bylinkovou bagetkou a kôprovým dressingom ^{1,3,4,7} 7,50 €
 Grilled salmon with salad, baked baguette, dill dressing
- 300g Fitnes zeleninový šalát s grilovaným kuracím mäsom, restovanými šampiňónmi, bylinkovým dressingom a opečenou bagetkou ^{1,3,7} 7,50 €
 Fitness salad with grilled chicken meat, roasted mushrooms, herb dressing, baguette
- 300g Grilovaný camembert s farebným korením podávaný na listovom zeleninovom šaláte s opečenou bylinkovou bagetkou ^{1,3,7} 7,00 €
 Grilled camembert on spice, salad, baguette
- 130g Miešaný zeleninový šalátik s vinaigrette salsou 1,80 €
 Mixed vegetable salad with vinaigrette salsa
- 130g Šalát Coleslaw ⁷ 1,80 €
 Coleslaw salad



DEZERTY / DESSERTS

80g	Kávové Tiramisu s mascarpone ^{1,3,7} Coffee Tiramisu with mascarpone	3,80 €
90g	Palacinka plnená mascarpone, s omáčkou z lesného ovocia, šľahačkou a čokoládou ^{1,3,7} Pancake stuffed with mascarpone, hot fruit, whipped cream and chocolate	3,20 €



TRADIČNÉ SLOVENSKÉ JEDLÁ TRADITIONAL SLOVAK FOOD

300g	Bryndzové halušky so slaninkou ^{1,3,7} Dumplings with sheep cheese, bacon	7,90 €
300g	Domáce zemiakové pirohy plnené slivkovým lekvárom, posypané makom ^{1,3,7} Homemade potato pies stuffed with plum marmalade, topped with poppy seeds	7,90 €
150g	Vyprážaný údený oštiepok s varenými zemiakmi a tatárskou omáčkou ^{1,3,7} Fried smoked cheese with boiled potatoes, tartar sauce	7,90 €

PRÍLOHY / SIDE DISHES

200g	Zemiaky – varené s maslom ⁷ , opekané, americké, hranolky, pyrė ⁷ Potatoes – boiled with butter, fried, American, Chips, Mashed potatoes	2,20 €
150g	Ryža dusená Steamed Rice	1,50 €
150g	Chlieb košík ¹ Basket of bread	1,40 €
15g	Topinka ¹ Toast	0,30 €
200g	Grilovaná sezónna zelenina, blanširovaná zelenina na masle, restované zelené fazuľky so slaninou Grilled vegetable, blanched vegetable on butter, roasted green beans with bacon	3,00 €
100g	Volské oko s pečenou slaninkou ⁷ Fried egg with fried bacon	1,50 €
50g	Kečup, tatárska omáčka, sladká chilli omáčka, dressing ⁷ Ketchup, tartar sauce, sweet chilli sauce, dressing	0,90 €

Objednávka jedla v pondelok - štvrtok do 21:30hod, piatok - sobota do 22:30hod, nedeľa do 14:45hod
Čas prípravy jedla 20-40 minút / Cooking time 20-40 minutes

Polovičné porcie jedál sa účtujú 75% z ceny jedla / Half portion is calculated of 75% of full price

XX

ALERGÉNY: 1.Obilniny obsahujúce lepek (t.j. pšenica, raž, jačmeň, ovos, špalda, kamut alebo ich hybridné odrody).

2.Kórovce a výrobky z nich. 3.Vajcia a výrobky z nich. 4.Ryby a výrobky z nich. 5.Arašidy a výrobky z nich.

6.Sójové zrná a výrobky z nich. 7.Mlieko a výrobky z neho. 8.Orechy, ktorými sú mandle, lieskové orechy, vlašské orechy, kešu, pekanové orechy, para orechy, pistácie, makadamové orechy a queenslandské orechy a výrobky z nich.

9.Zeler a výrobky z neho.10.Horčica a výrobky z nej.11.Sezamové semená a výrobky z nich. 12.Oxid siričitý a siričitany v koncentráciách vyšších ako 10 mg/kg alebo 10 mg/l.13.Vlčí bôb a výrobky z neho.14.Mäkkýše a výrobky z nich.





KONTAKT / CONTACT

+421 32 7434 404, +421 905 388 648, +421 918 621 934
retro@retrorestaurant.sk | www.retrorestaurant.sk | f: RetroRestaurant.sk

RKF s.r.o., Palackého 6403, Trenčín, zapísaný v OR OS Trenčín odd: Sro, 35192/R.
IČO: 51029731 DIČ: 2120575842, IČ DPH: SK2120575842.
Bankové spojenie: IBAN: SK89 1100 0000 0029 4604 3908. Zmena cien vyhradená.
Zodpovedný vedúci: Eugen Fuchs ,ceny kalkuloval Eugen Fuchs.

